

06/30/2003

01870-03 La/se

**Fresenius Medical Care Germany GmbH**  
**D-61352 Bad Homburg**

---

Device for carrying Fluids for a  
Medical Treatment Device

---

**Abstract**

The invention relates to a device for carrying fluids for a medical treatment device with two balancing chambers, with the balancing chambers each consisting of two partial chambers. According to the invention, the filling time of the partial chambers is initially determined by means of an analysis device, and then the filling time of the respective first partial chambers and of the first and second balancing chambers, and/or of the second partial chambers of the first and second balancing chambers are compared to each other.